

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
10	ALLGEMEINE VERWALTUNG	2'212'118	717'518	2'351'100	666'100	2'421'510.55	679'133.41
	Nettoaufwand		1'494'600		1'685'000		1'742'377.14
1000	Abstimmungen	60'700	0	31'100	0	46'200.75	0.00
	Nettoaufwand		60'700		31'100		46'200.75
300.01	Entschädigung Zählbüro	7'200		5'800		6'160.00	
310.01	Abstimmungsmaterial, Inserate	18'000		10'400		24'171.50	
310.02	Jahresrechnung, Voranschlag	27'000		6'900		7'010.30	
318.01	Porti	8'500		8'000		8'858.95	
1010	Gemeinderat/Kommissionen	246'000	0	233'500	0	263'834.82	0.00
	Nettoaufwand		246'000		233'500		263'834.82
300.01	Entschädigung Gemeinderat	52'000		52'000		53'515.75	
300.02	Entschädigung GPK, Vermittler	12'000		9'500		9'347.50	
300.03	Sitzungs- und Taggelder	120'000		110'000		125'918.60	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	14'000		14'000		12'078.37	
309.01	Weiterbildung	2'000		2'000		4'391.40	
317.01	Spesenvergütungen, Repräsentation	46'000		46'000		58'583.20	
1020	Gemeindeverwaltung	1'223'500	323'600	1'429'000	273'600	1'424'865.32	316'405.71
	Nettoaufwand		899'900		1'155'400		1'108'459.61
301.01	Besoldungen	840'000		980'000		949'484.15	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	65'000		75'000		73'159.80	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	64'000		73'000		71'947.43	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	4'000		5'000		3'986.50	
310.01	Büromaterial, Drucksachen, Inserate, Abonnemente	40'000		40'000		54'172.18	
310.02	Gemeinde-Mitteilungsblatt	16'000		15'500		16'167.17	
310.03	Archivierung Kanzlei	5'000		10'000			
311.01	Mobiliar und Geräte	20'000		50'000		59'287.15	
312.01	Wasser, Elektrizität	9'000		7'000		11'419.60	
312.02	Heizmaterial	8'500		8'000		7'029.20	
313.01	Reinigungs- und Verbrauchsmaterial	2'000		2'000		2'152.30	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
315.01	Unterhalt Mobiliar und Geräte	5'000		26'000		25'726.48	
317.01	Spesenvergütungen	5'000		5'000		6'271.75	
318.01	Telefonanlage	10'000		20'000		32'715.40	
318.02	Amtliche Vermessung	5'000		3'500		8'431.15	
318.03	Fremdgebühren Einwohnerdienste	21'000		25'000		28'133.85	
318.06	Fremdgebühren Kanzlei/Erbschaftsamt	5'000		5'000		3'302.80	
319.01	Übriger Sachaufwand	30'000		10'000		24'855.91	
362.01	Regionales Zivilstandsamt	29'400		28'200		26'949.20	
362.02	Regionales Betreibungsamt						
362.03	Regionales Grundbuchamt	27'200		27'500		10'385.10	
362.04	Regionale Feuerschau Vorderland	12'400		13'300		9'288.20	
431.02	Gebühren Einwohnerdienste		35'000		35'000		37'737.70
431.04	Einbürgerungstaxen		10'000		6'000		6'500.00
431.06	Gebühren Kanzlei/Erbschaftsamt		70'000		70'000		68'891.10
431.07	Amtliche Vermessung		5'000		5'000		2'812.25
434.01	Dienstleistungen für Dritte		4'000		4'000		3'063.91
436.01	Erwerbsausfallentschädigungen (EO)		500		500		214.55
436.02	Versicherungsleistungen		500		500		692.30
451.01	Verwaltungskostenbeiträge		93'000		94'500		92'663.90
451.02	Verwaltungskosten Reg. Grundbuchamt		23'600		23'600		23'652.00
451.03	Verwaltungskosten Reg. Feuerschau		6'500		10'100		6'222.00
452.01	Regionales Betreibungsamt		8'900		2'900		4'856.00
490.01	Verrechneter Verwaltungsaufwand aus Spezialfinanzierungen (1505,1600,1620,1720,1721)		66'600		21'500		69'100.00
1025	Informatik	159'000	0	156'000	0	192'025.57	0.00
	Nettoaufwand		159'000		156'000		192'025.57
311.01	Anschaffung Hard- und Software	2'000		20'000		40'181.56	
313.01	Verbrauchsmaterial	2'000		2'000		1'135.70	
315.01	Wartung und Unterhalt	25'000		16'000		41'650.30	
315.02	Internetauftritt www.heiden.ch	10'000		10'000		8'029.71	
315.03	Dienstleistungen AR-Net AG	90'000		70'000		72'542.00	
315.04	Geogr. Informationssystem GIS	30'000		38'000		28'486.30	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1030	Allg. Personal-, Verwaltungsaufwand	129'000	0	109'000	0	131'856.39	0.00
	Nettoaufwand		129'000		109'000		131'856.39
307.01	Teuerungszulagen für Pensionierte	5'500		5'500		5'324.40	
309.01	Übriger Personalaufwand	15'000		10'000		19'895.97	
309.02	Kurse, Weiterbildung, Lehrlingswesen	25'000		15'000		30'638.70	
318.01	Porti	25'000		25'000		23'878.60	
318.02	Post-, Bank-, Betriebsgebühren	5'000		5'000		4'028.12	
318.03	Sachversicherungen	14'000		14'000		13'475.30	
318.04	Jungbürger-, Neuzuzügerfeier	5'000		5'000		9'590.60	
318.05	Bundesfeier	6'500		6'500		4'225.65	
318.06	Gutachten und Beratungen	10'000		5'000		4'264.05	
318.07	Externe Revision	12'000		12'000		11'070.00	
352.01	Arbeitssicherheit Vorderland	500		500			
365.01	Beiträge an Verschiedene	2'000		2'000		1'505.00	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	3'500		3'500		3'960.00	
1040	Grundbuchamt Heiden/Grub/Rehetobel/Wald	315'118	315'118	314'600	314'600	288'938.65	288'938.65
301.01	Besoldungen	216'465		217'000		199'416.60	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/EO/ALV	15'600		15'600		15'399.70	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	13'900		13'900		11'251.00	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	2'000		1'500		2'112.75	
309.01	Weiterbildung, Personalaufwand	3'000		2'000		1'991.60	
310.01	Büromaterial, Drucksachen, Inserate (p)	7'725		7'800		7'725.00	
310.02	Archivierungskosten	2'000		2'000		334.00	
311.01	Mobiliar, Geräte, Maschinen (p)	7'172		7'200		7'172.00	
315.01	EDV,AR-NET, TERRIS-Support (p)	2'900		3'000		2'399.00	
316.01	Raumkosten (p)	29'000		29'000		26'000.00	
317.01	Spesenvergütungen	1'000		1'000		526.80	
318.01	Porti, Telefone, Versicherungen (p)	9'781		9'800		9'495.35	
318.02	Personal- und Rechnungswesen (p)	2'575		2'800		2'575.00	
318.03	Fremdgebühren	2'000		2'000		2'539.85	
431.01	Gebühren		240'000		240'000		266'574.35
436.01	Versicherungsleistungen, EO						3'449.60
452.01	Standortbeitrag Gemeinde Heiden (p)		6'180		6'200		6'180.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
452.02	Kostenanteile der Gemeinden		63'938		64'400		9'086.70
452.03	Dienstleistungen für Gemeinden		5'000		4'000		3'648.00
1050	Regionale Feuerschau Vorderland	78'800	78'800	77'900	77'900	73'789.05	73'789.05
301.01	Besoldungen	51'800		51'100		51'270.80	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/EO/ALV	4'000		3'900		4'014.05	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	3'600		3'600		3'647.40	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	400		300		550.65	
309.01	Weiterbildung, Personalaufwand	1'500		1'500		854.65	
310.01	Büromaterial, Drucksachen, Inserate (p)	2'600		2'600		2'040.00	
311.01	Mobiliar, Geräte, Maschinen (p)	2'300		2'300		2'346.00	
315.01	AR-NET, Feuerschausoftware, Support (p)	1'800		1'800		816.00	
316.01	Raumkosten (p)	3'800		3'800		3'774.00	
317.01	Spesenvergütungen	3'600		3'600		1'109.50	
318.01	Porti, Telefone, Versicherungen (p)	2'400		2'400		2'346.00	
318.02	Personal- und Rechnungswesen (p)	1'000		1'000		1'020.00	
431.01	Gebühren		32'000		25'000		35'870.00
436.01	Versicherungsleistungen, EO						
452.01	Kostenanteile der Gemeinden		46'800		52'900		37'919.05

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
11	FINANZEN	1'137'100	386'600	1'427'000	433'100	1'494'393.00	309'366.24
	Nettoaufwand		750'500		993'900		1'185'026.76
1100	Aktivzinsen / Buchgewinne	0	15'600	0	16'600	0.00	18'308.24
	Nettoertrag	15'600		16'600		18'308.24	
420.01	Konto-Korrent Zinsen		2'000		2'000		3'215.74
421.01	Verzugszinsen						8.50
421.02	Festgeldzinsen						
422.01	Zedelkapital Zinsen		2'600		2'600		2'934.00
422.02	Erträge von Anteilscheinen/Aktien		11'000		12'000		12'150.00
424.01	Buchgewinne auf Anlagen Finanzvermögen						
1110	Passivzinsen	148'100	90'900	221'000	127'300	217'273.44	70'962.00
	Nettoaufwand		57'200		93'700		146'311.44
321.01	Zinsen für kurzfristige Schulden					2'154.34	
322.01	Zinsen für langfristige Schulden	110'000		190'000		182'196.85	
323.01	Zinsen für Sonderrechnungen (Fonds/Stiftungen)	17'000		16'000		17'378.20	
390.01	Verrechneter Zins zG Spezialfinanzierungen (1505,1600,1620,1720,1725)	21'100		15'000		15'544.05	
490.01	Verrechneter Zins zL Spezial- finanzierungen (1600,1620,1720,1725,2000)		90'900		127'300		70'962.00
1120	Finanzausgleich/Ertragsanteile	60'000	0	60'000	1'200	40'000.00	31'496.00
	Nettoaufwand		60'000		58'800		8'504.00
361.01	Finanzausgleich Kanton	60'000		60'000		40'000.00	
410.01	SAK Zuweisungen (2009-2012)				1'200		1'496.00
444.02	Härteausgleich Kanton (2008-2011)						30'000.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1130	Abschreibungen	799'000	280'100	1'016'000	288'000	1'129'500.00	188'600.00
	Nettoaufwand		518'900		728'000		940'900.00
330.01	Abschreibung Finanzvermögen						
330.02	Abschreibung/Verluste Debitoren						
331.01	Abschreibung Verwaltungsvermögen	799'000		1'016'000		1'129'500.00	
331.03	Abschreibung Verw'vermögen zusätzlich						
431.01	Abschreibungsanteil SF Abwasser		120'600		141'000		41'600.00
480.02	Entnahme Verpfl. Konto Mü'berg						
480.03	Entnahme aus Kellenbergerfonds						
490.01	Abschreibungsanteil Quisisana		154'500		142'000		142'000.00
490.02	Abschreibungsanteil Feuerwehr		5'000		5'000		5'000.00
1140	Beiträge / Übriges	130'000	0	130'000	0	107'619.56	0.00
	Nettoaufwand		130'000		130'000		107'619.56
365.01	Beiträge an Verschiedene	130'000		130'000		107'619.56	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
12	STEUERN	170'500	12'565'500	170'500	13'005'500	219'908.87	15'056'594.48
	Nettoertrag	12'395'000		12'835'000		14'836'685.61	
	Steuerertragsminderungen	170'500	0	170'500	0	219'908.87	0.00
	Nettoaufwand		170'500		170'500		219'908.87
330.01	Erlasse/Verluste/Abschreibungen	150'000		150'000		130'366.62	
330.02	Skonti						
330.04	Pauschale Steueranrechnung	5'000		5'000		43'983.50	
380.01	Rückstellung für Steuerausstände					29'850.00	
390.01	Zuweisung Hundesteuer an Umweltschutz	15'500		15'500		15'708.75	
	Natürliche Personen	0	10'300'000	0	10'590'000	0.00	11'570'800.36
	Einkommens- und Vermögenssteuern						
	Nettoertrag	10'300'000		10'590'000		11'570'800.36	
400.01	Rückstände/Nachzahlungen Vorjahre		1'000'000		1'400'000		2'334'264.56
400.02	Laufende Steuer		8'500'000		8'499'000		8'507'968.43
400.03	Nachsteuer		50'000		91'000		5'445.72
400.04	Quellensteuer		750'000		600'000		723'121.65
	Juristische Personen	0	950'000	0	800'000	0.00	926'500.52
	Ertrags- und Kapitalsteuern						
	Nettoertrag	950'000		800'000		926'500.52	
401.01	Rückstände/Nachzahlungen Vorjahre		150'000		50'000		199'341.24
401.02	Laufende Steuer		800'000		750'000		727'159.28
	Separatsteuern	0	1'315'500	0	1'615'500	0.00	2'559'293.60
	Nettoertrag	1'315'500		1'615'500		2'559'293.60	
403.01	Grundstückgewinnsteuer		400'000		500'000		211'645.30
404.01	Handänderungssteuern Heiden		700'000		600'000		776'146.45
404.02	Handänderungssteuern Grub AR						
404.03	Handänderungssteuern Rehetobel						

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
404.04	Handänderungssteuern Wald						
405.01	Erbschafts- und Schenkungssteuer		200'000		500'000		1'555'793.10
406.01	Hundesteuer		15'500		15'500		15'708.75
	Steuerausstände	0	0	0	0	0.00	0.00
480.01	Bezug Rückstellungen Steuerausstände						

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
13	SCHULE Nettoaufwand	7'007'500	1'300'500 5'707'000	7'189'400	1'313'300 5'876'100	7'153'050.22	1'328'750.22 5'824'300.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
14	HOCHBAU / ORTSPLANUNG	1'297'700	304'000	1'220'900	304'000	1'008'814.64	82'387.67
	Nettoaufwand		993'700		916'900		926'426.97
1400	Liegenschaften	1'250'700	304'000	1'175'900	304'000	975'647.79	82'387.67
	Nettoaufwand		946'700		871'900		893'260.12
301.01	Besoldungen	243'100		240'700		235'242.95	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	18'000		18'900		18'055.30	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	23'000		22'300		23'058.44	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	1'000		1'300		987.70	
309.01	Aus- und Weiterbildung	3'500		2'000		3'452.35	
311.01	Maschinen, Geräte, Werkzeuge	10'000		10'000		4'728.95	
312.01	Wasser und Abwasser	13'000		10'000		16'006.25	
312.02	Elektrizität, Gas	23'000		23'000		19'472.00	
312.03	Heizmaterialien	55'000		55'000		48'729.10	
313.01	Baumaterialien eigene Reparaturen	1'500		1'500			
313.02	Reinigungsmittel	3'000		2'500		3'313.25	
314.01	Schulhaus Gerbe	132'500		73'500		132'936.70	
314.02	Schulhaus Dorf	85'000		133'000		17'337.30	
314.03	Liegenschaft Poststrasse 1	4'000		50'000		825.45	
314.04	Schulhaus Blumenfeld	3'000		9'500		8'203.40	
314.05	Kindergarten Blumenfeld	3'500		3'500		913.45	
314.06	Kindergarten Bissau	6'000		6'000		2'605.65	
314.07	Rathaus	5'000		6'000		74'295.50	
314.08	Postgebäude, Haltestellenhäuschen	32'500		52'500		5'226.10	
314.09	Museum	5'000		5'000			
314.10	Öffentliche Toiletten	6'000		6'000		836.85	
314.11	Feuerwehrhaus	122'000		58'500		17'756.00	
314.12	Asylturnhalle	10'000		8'500		1'967.50	
314.13	Zivilschutzbauten	9'000		9'000			
314.14	Sport-, Kinderspielplätze	98'000		98'000		73'362.64	
314.15	Truppenunterkünfte			13'000			
314.16	Schützenhaus, Scheibenanlage	3'600		33'600		7'882.10	
314.17	Bauamtsmagazin	44'000		29'500		19'208.77	
314.18	Evang Kirche, (Anteil)	11'000		5'000		1'970.25	
314.19	Kath Kirche, (Anteil)			3'000		7'263.65	
314.20	Liegenschaft Müllersberg 404	3'500		8'500		18'296.15	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
314.21	Liegenschaft B'berg, Bed- und Breakfast	140'000		19'400		16'547.60	
314.22	Magazin Hinterbissaustrasse	1'500		1'500			
314.23	Liegenschaft Bischofsberg 408 (ehemals Altersheim)						
314.24	Schulanlage Wies	15'000		27'800		22'959.85	
314.26	Schopf Badstrasse	500		20'500		10.00	
314.27	Freihofstrasse 3	9'000		9'000		26'741.30	
314.28	Poststrasse 5 (alte Migros)	5'000					
314.99	Besonderer Unterhalt Diverse	1'000		1'000		268.65	
315.01	Unterhalt Maschinen und Geräte	1'700		1'700		264.00	
316.01	Mietzinsen	3'300		5'200		1'300.00	
318.01	Gebäude-, Mobiliarversicherungen	65'000		62'000		67'563.24	
318.02	Fachberatungen	9'000		9'000		56'409.40	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	22'000		20'000		19'650.00	
423.01	Deponiegebühren						
427.01	Miet-, Pachtzinsen		300'000		300'000		292'825.85
434.01	Gebühren für Benützung gemeindeeigener Anlagen						
436.01	Erwerbsausfallentschädigungen (EO)						
436.02	Versicherungsleistungen						
436.03	Evang Kirchgemeinde (Kostenanteil)		4'000		4'000		4'714.15
463.01	Malus						-215'152.33
1420	Ortsplanung	47'000	0	45'000	0	33'166.85	0.00
	Nettoaufwand		47'000		45'000		33'166.85
318.01	allgemeine Beratung	18'000		18'000		14'653.75	
318.03	Studien / Gutachten	15'000		15'000		5'509.35	
362.01	Beitrag Regionalentwicklung	14'000		12'000		13'003.75	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
15	TIEFBAU	1'278'900	657'000	1'199'200	601'100	1'116'577.93	691'239.76
	Nettoaufwand		621'900		598'100		425'338.17
1500	Strassen/Wege/Plätze	1'163'400	256'000	1'081'300	250'200	1'003'840.47	266'041.90
	Nettoaufwand		907'400		831'100		737'798.57
301.01	Besoldungen	464'400		451'600		480'408.90	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	35'000		34'800		35'555.00	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	34'000		32'600		34'074.75	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	2'000		2'300		2'017.05	
306.01	Dienstkleider	5'000		5'000		2'558.10	
309.01	Weiterbildung, Personalaufwand	4'000		3'000		3'580.35	
311.01	Fahrzeuge, Maschinen, Werkzeuge	15'000		25'000		40'420.35	
313.01	Betriebsstoffe	16'000		22'000		14'681.20	
313.02	Bau-, Streumaterialien	55'000		48'000		53'254.50	
313.03	Verbrauchsmaterialien	8'000		5'000		8'697.51	
314.01	Verbesserung und Ausbau	20'000		20'000		34'109.60	
314.02	Allg Unterhalt Strassen, Trottoirs	74'000		50'000		93'340.27	
314.03	Allg Unterhalt Wege, Plätze, Anlagen	122'000		122'000		120'515.95	
314.04	Unterhalt Fuss- und Wanderwege	5'000		10'000		3'566.39	
314.05	Brücken, Bäche, Weiher	56'000		21'000		-7'487.25	
314.06	Winterdienst	115'000		80'000		74'018.86	
314.07	Markierung, Signalisation	35'000		40'000		34'192.91	
314.08	Unwetterschäden					237.50	
315.01	Unterhalt Fahrzeuge, Maschinen	55'000		63'000		54'099.71	
316.01	Miete Fahrzeuge						
317.01	Spesenvergütungen	7'000		7'000		8'404.10	
318.01	Sach-, Fahrzeugversicherungen	17'000		17'000		16'297.95	
318.02	Übrige Dienstleistungen	9'000		8'000		12'704.78	
363.01	Bonus					-122'397.67	
365.01	Beiträge an Privatstrassen	10'000		14'000		6'989.66	
436.01	Erwerbsausfallentschädigungen (EO)						4'281.60
436.02	Versicherungsleistungen						7'653.30
460.01	LSVA-Abgabe-Anteil		32'300		32'800		31'624.00
461.01	Kantonsbeitrag						

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
461.02	Strassenverkehrssteuer-Anteil		223'700		217'400		222'483.00
1505	Parkplatzbewirtschaftung (Spezialfinanzierung)	84'500	84'500	65'900	65'900	86'942.76	86'942.76
301.01	Besoldungen	20'000		21'500		18'337.75	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/EO/ALV	1'200		300		1'435.90	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse					858.20	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	100		100		77.00	
310.01	Büromaterial, Drucksachen, Inserate	1'000		500		7'788.00	
311.01	Möbiliar und Geräte	1'000		500			
314.01	Baulicher Unterhalt Parkplätze	2'000		2'000			
315.01	Unterhalt Möbiliar und Geräte	4'000		3'000		3'750.75	
380.01	Einlage in Verpflichtungskonto (Einnahmenüberschuss)	50'400		34'000		50'175.16	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	1'000		1'000		720.00	
390.02	Verwaltung, verrechneter Aufwand	3'800		3'000		3'800.00	
430.01	Parkplatzersatzabgaben						
434.01	Parkplatzgebühren		40'000		32'000		42'257.19
437.01	Bussen		40'000		30'000		41'007.22
480.01	Entnahme aus Verpflichtungskonto (Ausgabenüberschuss)						
490.01	Verr. Zinsertrag Verpflichtungskonto		4'500		3'900		3'678.35
1510	Öffentliche Beleuchtung	23'000	0	44'000	0	19'160.10	0.00
	Nettoaufwand		23'000		44'000		19'160.10
312.01	Elektrizität	13'000		9'000		13'243.65	
365.01	Erweiterungsbeiträge	10'000		35'000		5'916.45	
1520	Allgemeines	8'000	316'500	8'000	285'000	6'634.60	338'255.10
	Nettoertrag	308'500		277'000		331'620.50	
310.01	Inserate, Abonnemente, Kopien, Fotos	2'000		2'000		3'239.15	
318.01	Abklärung von Baubewilligungen	5'000		5'000		3'295.45	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
365.01	Beiträge an Verschiedene	1'000		1'000		100.00	
431.01	Baubewilligungsgebühren		60'000		50'000		76'923.40
434.01	Dienstleistungen für Dritte		12'000		5'000		14'743.35
438.01	Dienstleistungen für Investitionen						
490.01	Dienstleistungen für andere Ressorts		244'500		230'000		246'588.35

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
16	UMWELTSCHUTZ	1'387'530	1'283'830	1'387'801	1'333'301	1'711'575.36	1'675'152.76
	Nettoaufwand		103'700		54'500		36'422.60
1600	Betrieb Gewässerschutzanlage	1'137'800	1'137'800	1'175'871	1'175'871	1'556'012.86	1'556'012.86
	Nettoaufwand						
314.01	Kanalunterhalt, Schächte	40'000		40'000		60'269.65	
318.01	Beratungen und Gutachten	30'000		30'000		16'118.65	
318.02	Nachführungen Pläne	10'000		10'000		13'867.50	
331.01	Abschreibungen Verw. Vermögen	120'600		141'571		41'600.00	
351.01	Kantonale Abwasserabgaben	32'000		20'000		25'735.00	
352.01	Betriebsbeitrag AVA Altenrhein	730'000		718'000		731'323.05	
365.01	Beiträge an Verschiedene						
380.01	Einlage in Spezialfinanzierung (Einnahmenüberschuss)					364'099.01	
380.02	Einlage SF Werterhalt	100'000		150'000		252'000.00	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	9'000		9'000		8'500.00	
390.02	Verrechneter Zinsaufwand Verwaltungsvermögen	36'200		47'300		12'500.00	
390.03	Verrechneter Verwaltungsaufwand	30'000		10'000		30'000.00	
434.01	Abwassergebühren		750'000		790'000		1'046'942.26
434.02	Anschlussgebühren		200'000		300'000		504'290.85
480.01	Entnahme aus Verpflichtungskonto		176'200		81'071		
490.01	Verrechneter Zinsertrag Verpflichtungskonto		11'600		4'800		4'779.75
1610	Umweltschutz allgemein	107'200	3'500	58'000	3'500	41'063.60	4'641.00
	Nettoaufwand		103'700		54'500		36'422.60
301.01	Besoldungen	15'200		15'000		13'089.60	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	1'200		1'200		1'025.30	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	1'000		1'000		784.40	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	300		300		54.95	
310.01	Inserate, Drucksachen, Information	21'000		18'000		11'183.40	
311.01	Mobiliar- und Geräteanschaffung	3'000		3'000		2'685.20	
314.01	Naturschutz	3'000		4'000		373.10	
318.01	Projektierungen, Fachberatung	25'000		4'000		3'515.80	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
365.01	Umweltschutzpreis			6'000		500.00	
365.02	Energie AR / Energiestadt	7'500		5'500		7'851.85	
365.03	Förderprogramm Solaranlagen	30'000					
469.01	Beiträge Umweltschutzkalender		3'500		3'500		4'641.00
1620	Abfallentsorgung (Spezialfinanzierung)	142'530	142'530	153'930	153'930	114'498.90	114'498.90
301.01	Besoldungen	3'000		3'000		2'617.70	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	300		300		205.00	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	200		200		156.75	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	300		300		11.00	
308.01	Kompostberatung			9'000			
310.01	Inserate, Drucksachen, Information						
311.01	Mobiliar- und Geräteanschaffung	10'000		16'000		1'382.40	
318.01	Projektierungen, Fachberatung						
318.02	Bring- und Holmarkt	2'000		2'000		460.80	
318.03	Alteisenabfahren	10'000		12'000		8'867.90	
318.04	Altglas, Multisammelstellen	13'500		20'000		6'708.95	
318.05	Papiersammlungen	45'000		45'000		39'004.30	
318.06	Grüngut, Häckslerdienst	2'000		6'800		7'244.55	
318.07	Provisionen Markenverkauf			500		107.65	
318.08	Regionale Tierkörpersammelstelle und Notschlachthanlage						
351.01	Kantonale Abfallabgabe	13'000		3'400		3'388.00	
380.01	Einlage in Verpflichtungskonto (Einnahmenüberschuss)					1'153.90	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	40'000		35'000		40'390.00	
390.02	Zinsaufwand Vorschuss Spezial- finanzierung	430		430			
390.03	Verwaltung, verrechneter Aufwand	2'800				2'800.00	
434.01	Gebühren Altglas, -Papier, -Eisen		45'500		50'000		55'120.70
434.02	Gebühren Grüngut				9'500		2'502.50
462.01	A-Region, Überschussanteil		33'500		34'000		41'122.50
469.01	Beiträge an Umweltschutzkalender						
480.01	Entnahme aus Verpflichtungskonto		48'030		44'930		

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
490.01	Zuweisung Hundesteuern		15'500		15'500		15'708.75
490.02	Verr. Zinsertrag Verpflichtungskonto						44.45

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
17	SOZIALES	5'154'600	2'966'700	5'625'600	3'547'400	5'897'637.57	4'045'556.52
	Nettoaufwand		2'187'900		2'078'200		1'852'081.05
1700	Öffentliche Fürsorge	1'059'500	390'000	1'052'500	420'000	914'650.95	435'849.87
	Nettoaufwand		669'500		632'500		478'801.08
309.01	Weiterbildungskosten	5'000		5'000		2'223.60	
317.01	Spesenentschädigungen	500		500		23.80	
318.01	Soziale Projekte	12'000		12'000		168.00	
352.01	Kostenanteil Sozialberatung						
352.51	Kostenanteil Sozialberatung	242'000		235'000		200'922.25	
366.01	Unterstützungen allgemein						
366.02	Fremd- und Heimplatzierungen	50'000		100'000		15'047.90	
366.03	Alimentenbevorschussungen	50'000		50'000		67'541.50	
366.50	Unterstützungen	700'000		650'000		628'723.90	
436.01	Rückerstattung Unterstützungen						
436.02	Rückerst. Heim-,Fremdplatzierungen						
436.03	Rückerst. Alimentenbevorschussung		30'000		30'000		36'776.77
436.50	Einkommen, Sozialversicherungen, Prämienverbilligung		290'000		360'000		301'143.30
436.60	Rückzahlung Unterstützte/Verwandte		40'000		30'000		60'895.55
436.71	Rückerstattung von Gemeinwesen		30'000				37'034.25
1705	Asylwesen	129'500	90'000	102'200	72'500	89'096.75	129'176.60
	Nettoertrag / Aufwand		39'500		29'700	40'079.85	
300.01	Entschädigungen/Besoldungen	5'000		2'000			
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	500		200			
305.01	Unfall-, Krankenversicherung						
311.01	Mobiliar, Verbrauchsmaterial	3'000		5'000		263.50	
312.01	Wasser, Abwasser, Elektrizität	3'000		2'000		4'464.40	
315.01	Unterhalt Mobiliar / Einrichtungen	3'000		3'000		-5'215.70	
316.01	Mieten für Unterkünfte	40'000		35'000		34'092.50	
351.01	Kostenanteil Kanton	5'000		5'000		-10'300.00	
366.01	Unterstützungen	70'000		50'000		65'792.05	
436.01	Rückerstattung Unterstützungen				2'500		18'916.70

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
461.01	Rückerstattung Kanton		90'000		70'000		110'259.90
1710	Kostenanteile Ergänzungsleistung und Pflegefinanzierung	1'122'400	0	1'070'300	0	1'082'646.00	0.00
	Nettoaufwand		1'122'400		1'070'300		1'082'646.00
361.02	Kostenbeiträge an Ergänzungsleistungen zur AHV/IV	672'400		630'300		594'070.00	
361.04	Kostenbeiträge an die Pflegefinanzierung aussenstehende Institutionen	400'000		440'000		488'576.00	
363.01	Kostenbeiträge an die Pflegefinanzierung eigene Institutionen	50'000					
1720	Altersheim Quisisana (Spezialfinanzierung)	2'480'700	2'480'700	2'195'000	2'195'000	2'417'932.76	2'417'932.76
300.01	Entschädigungen, Sitzungsgelder	8'900		4'700		6'320.00	
301.01	Besoldung	1'408'000		1'303'000		1'285'234.13	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	107'300		104'000		97'905.70	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	83'600		80'000		76'367.80	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	15'100		14'000		5'397.05	
309.01	Weiterbildungskosten	15'000		12'000		10'712.45	
310.01	Drucksachen, Inserate, Büromaterial	14'000		18'000		10'141.73	
311.01	Mobiliar, Geräte	39'900		20'000		10'614.15	
312.01	Wasser, Elektrisch, Gas	45'000		45'000		43'029.50	
312.02	Heizmaterialien	27'000		15'000		27'082.95	
313.01	Lebensmittel	146'000		150'000		140'300.15	
313.02	Reinigungsmittel, Haushalt	19'000		18'000		18'934.47	
313.03	Übriger Sachaufwand	10'000		5'000		7'620.81	
313.04	Pflegematerial MiGel	11'000		8'000		8'178.30	
313.05	Übriger medizinischer Bedarf	15'000		10'000		14'297.57	
314.01	Unterhalt / Reparatur Gebäude	50'000		53'000		56'242.48	
315.01	Unterhalt Mobiliar und Geräte	40'000		27'000		37'552.07	
316.01	Mietzinsen	3'500		2'000			
317.01	Spesenentschädigungen	4'000		4'000		25.00	
318.01	Telefon, Radio/TV, Porti	12'000		13'500		9'546.65	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
318.02	Sach-, Fahrzeugversicherungen	11'000		10'000		10'941.40	
318.03	Beratung	140'000		10'000		101'902.95	
318.04	Kehrichtentsorgung, Abwasser	12'000		10'000		11'054.65	
318.05	Barauslagen für Heimbewohner						
318.06	Veranstaltungen					739.75	
330.01	Ertragsminderung aus Leistungen an Bewohner mit EL						
330.02	Debitorenverluste	5'000				3'544.05	
366.01	Veranstaltungen					462.00	
380.01	Einlage in Verpflichtungskonto (Einnahmenüberschuss)			40'800			
380.02	Einlage Erneuerungen/Investitionen	2'200				200'085.00	
390.01	Zinsanteil Heimrechnung	51'700		70'000		51'700.00	
390.02	Abschreibungsanteil Heimrechnung	154'500		142'000		142'000.00	
390.03	Verwaltungsanteil Heimrechnung	30'000		6'000		30'000.00	
427.01	Mietzinsen		5'500		8'000		5'515.00
432.01	Pensionstaxen		1'582'600		1'491'000		1'451'914.00
432.02	Pflegetaxen		786'000		450'000		489'080.00
432.03	medizinische Nebenleistungen		1'000		1'000		806.35
432.04	Material TP1		21'500		20'000		20'311.00
432.05	sonstige Leistungen an Heimbewohner		2'000		2'000		2'307.95
432.06	Investitionszuschläge				135'000		200'085.00
435.01	Rückerstattung Heimbewohner						
435.02	Cafeteria Umsatz		35'000		45'000		35'345.60
435.03	Leistungen der Hauswirtschaft		1'000		3'000		769.50
435.04	Kabelfernseh-Anschluss		5'600		5'000		5'655.00
435.05	Catering		14'000		26'000		14'809.30
436.01	Versicherungsleistungen						47'584.10
436.02	Personalverpflegung		9'000		9'000		7'769.90
480.01	Bezug aus Verpflichtungskonto (Ausgabenüberschuss)		12'500				130'915.81
490.01	Verrechneter Zinsertrag Verpflichtungs- und Erneuerungskonto		5'000				5'064.25

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1725	Altersheim Müllersberg (Schliessung 31.05.2012)	0	0	852'900	852'900	1'086'414.81	1'047'105.69
	Nettoaufwand						39'309.12
300.01	Entschädigungen, Sitzungsgelder			2'300		3'160.00	
301.01	Besoldung			574'000		734'372.77	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV			45'000		55'796.15	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse			35'000		42'604.65	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung			6'300		3'082.50	
309.01	Weiterbildungskosten			4'000		2'092.00	
310.01	Drucksachen, Inserate, Büromaterial			11'000		2'581.48	
311.01	Mobiliar, Geräte			15'000		14'583.40	
312.01	Wasser, Elektrisch, Gas			8'000		9'574.64	
312.02	Heizmaterialien			5'000		15'140.00	
313.01	Lebensmittel			40'000		52'343.22	
313.02	Reinigungsmittel, Haushalt			4'000		5'984.63	
313.03	Übriger Sachaufwand			2'500		12'980.71	
313.04	Pflegematerial MiGel			2'000		119.15	
313.05	Übriger medizinischer Bedarf			2'000		1'750.78	
313.06	Sämereien, Setzlinge, Dünger					22.00	
314.01	Unterhalt / Reparatur Gebäude			48'000		38'269.90	
315.01	Unterhalt Mobiliar und Geräte			15'000		14'420.82	
317.01	Spesenentschädigungen			500			
318.01	Telefon Radio/TV, Porti			5'500		6'714.00	
318.02	Sachversicherungen			2'500		2'951.45	
318.03	Beratung			13'800		54'216.35	
318.04	Kehrichtentsorgung, Abwasser			4'000		6'308.46	
318.05	Ausgaben für Heimbewohner						
366.01	Veranstaltungen					83.75	
366.02	Müllersberg-Treff					1'000.00	
380.01	Einlage in Verpflichtungskonto (Einnahmenüberschuss)						
380.02	Einlage Erneuerungen/Investitionen						
390.01	Zinsanteil Heimrechnung			5'000		3'762.00	
390.02	Verwaltungsanteil Heimrechnung			2'500		2'500.00	
432.01	Pensionstaxen				424'000		490'186.00
432.02	Pflegetaxen, Materialvergütungen				180'000		241'209.90
432.03	medizinische Nebenleistungen						

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
432.04	Investitionszuschläge				47'500		83'100.00
435.01	Rückerstattungen Heimbewohner						
435.02	Cafeteria Umsatz						3'519.35
435.03	Verkaufserlös Einrichtungen						
435.04	Kabelfernseh-Anschluss						
436.01	Versicherungsleistungen						18'028.75
436.02	Personal-, Fremdverpflegung				2'000		3'712.40
480.01	Bezug aus Verpflichtungskonto (Ausgabenüberschuss)				199'400		205'372.04
480.02	Bezug aus Erneuerungskonto						
490.01	Verrechneter Zinsertrag Verpflichtungs- und Erneuerungskonto						1'977.25
1730	Jugendarbeit	141'000	6'000	176'500	7'000	132'182.25	15'491.60
	Nettoaufwand		135'000		169'500		116'690.65
301.01	Besoldungen	100'000		120'000		96'071.95	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	7'000		12'000		6'955.15	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	4'000		10'000		3'852.45	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	500		500		403.35	
309.01	Weiterbildung	2'000		5'000		1'313.90	
311.01	Mobiliar, Verbrauchsmaterial	5'000		5'000		5'101.60	
315.01	Betriebskosten Jugendtreff	10'000		7'000		7'540.50	
316.01	Miete						
318.01	Jugendaktivitäten	12'000		12'000		10'943.35	
318.02	Beratung/Unterstützung	500		5'000			
436.01	Erwerbsausfallentschädigungen (EO)						9'728.00
469.01	Beiträge Dritter		6'000		7'000		5'763.60
1740	Beiträge, Übriges	221'500	0	176'200	0	174'714.05	0.00
	Nettoaufwand		221'500		176'200		174'714.05
351.01	Beratungsstelle für Flüchtlinge	138'500		108'000		103'198.60	
365.01	Beiträge an Verschiedene	13'000		30'000		33'515.45	
365.02	Kinder-, Tageshorte, Spielgruppen	70'000		38'200		38'000.00	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
18	GESUNDHEIT	552'200	102'500	590'900	102'000	446'214.38	105'969.60
	Nettoaufwand		449'700		488'900		340'244.78
1810	Schwimmbad	445'100	102'500	428'600	102'000	301'724.28	105'969.60
	Nettoaufwand		342'600		326'600		195'754.68
300.01	Verwaltungskosten	15'000		15'000		12'800.00	
301.01	Besoldungen	125'000		120'000		102'959.25	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	8'000		8'500		7'905.50	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	4'000		7'000		3'209.10	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	600		500		432.30	
309.01	Weiterbildung						
310.01	Drucksachen, Inserate, Abonnemente	2'500		2'500		5'069.40	
311.01	Mobiliar und Geräte	50'000		50'000		23'182.85	
312.01	Wasser, Abwasser, Elektrizität	35'000		35'000		34'704.60	
313.01	Verbrauchsmaterial, Chemikalien	20'000		16'000		23'517.35	
314.01	Unterhalt Bau- und Betriebs- einrichtungen	131'000		125'100		49'375.53	
315.01	Unterhalt Mobiliar und Geräte	27'000		27'000		17'636.45	
318.01	Telefon, Gebühren, Versicherungen, Spesen	5'000		5'000		3'831.95	
318.02	Anlässe (Badifest, GV etc.)	2'000					
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	20'000		17'000		17'100.00	
427.01	Pachtzinsen		2'500		2'000		2'378.25
434.01	Einzeleintritte, Abonnemente		100'000		100'000		103'591.35
436.01	Versicherungsleistungen, EO						
1820	Allgemeiner Gesundheitsdienst	107'100	0	162'300	0	144'490.10	0.00
	Nettoaufwand		107'100		162'300		144'490.10
318.02	Pilzkontrolle	500		500		400.10	
365.01	Pro Juventute, Beratungen und Elternbriefe	16'600		13'800		16'600.00	
365.02	Spitex, Haushilfe, -Pflege	65'000		123'000		101'400.00	
365.04	Beiträge an Verschiedene	25'000		25'000		26'090.00	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
19	FRIEDHOF / BESTATTUNGEN	114'500	23'000	121'500	23'000	107'847.45	16'400.70
	Nettoaufwand		91'500		98'500		91'446.75
1900	Friedhof	57'500	18'000	58'500	18'000	55'447.05	12'424.10
	Nettoaufwand		39'500		40'500		43'022.95
311.01	Geräte, Einfassungen, Schrifttafeln	6'000		12'000		3'409.10	
312.01	Wasser, Elektrisch, Heizung	3'000		3'000		2'420.65	
314.01	Baulicher Unterhalt	15'000		10'000		29'377.55	
318.01	Entsorgung Container	3'500		3'500		2'052.85	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	30'000		30'000		18'186.90	
434.01	Grabgebühren		18'000		18'000		12'424.10
1910	Bestattungen	57'000	5'000	63'000	5'000	52'400.40	3'976.60
	Nettoaufwand		52'000		58'000		48'423.80
311.01	Särge, Grabkreuze	14'000		14'000		12'382.20	
318.01	Leichenbesorgung, Transporte	18'000		24'000		19'870.00	
318.02	Feuerbestattungskosten	15'000		15'000		12'459.90	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	10'000		10'000		7'688.30	
436.01	Rückerstattung Bestattungskosten		5'000		5'000		3'976.60

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
20	FEUERSCHUTZ / FEUERWEHR	390'600	285'000	383'000	285'000	363'123.90	277'665.00
	Nettoaufwand		105'600		98'000		85'458.90
2000	Feuerschutz / Feuerwehr	390'600	285'000	383'000	285'000	363'123.90	277'665.00
	Nettoaufwand		105'600		98'000		85'458.90
314.01	Hydranten / Feuerroosen	35'000		30'000		55'861.60	
316.01	Mietzinsen			2'000		2'000.00	
331.01	Abschreibung/Zins Investitionen	8'000		8'000		8'000.00	
352.01	Regionale Feuerwehr, Kostenanteil	347'600		343'000		297'262.30	
430.01	Feuerwehersatztaxen		280'000		280'000		272'665.00
434.01	Dienstleistungen für Dritte						
462.01	Reg. FW Übernahme Abschreibung/Zins		5'000		5'000		5'000.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
21	ZIVILSCHUTZ / EINQUARTIERUNGEN	103'000	101'500	87'500	44'000	115'175.11	92'293.20
	Nettoaufwand		1'500		43'500		22'881.91
2100	Zivilschutz	70'000	0	59'000	0	65'494.80	0.00
	Nettoaufwand		70'000		59'000		65'494.80
312.01	Elektrizität	3'000		2'000		2'965.80	
315.01	Unterhalt Material/Einrichtungen	5'000		3'000		8'447.75	
318.01	Telefon-, Alarmorganisation			1'000		935.25	
352.01	Kostenanteil kantonaler Zivilschutz	58'000		49'000		53'146.00	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	4'000		4'000			
2110	Einquartierungen	33'000	101'500	28'500	44'000	49'680.31	92'293.20
	Nettoertrag	68'500		15'500		42'612.89	
311.01	Anschaffungen Unterkunft	4'000		10'000		4'002.45	
312.01	Wasser, Elektrizität, Heizung	6'000		6'000		4'863.20	
315.01	Unterhalt Material/Einrichtungen	5'000		3'000		4'999.36	
318.01	Entschädigungen an private Quartiergeber	1'000		500		19'675.30	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	17'000		9'000		16'140.00	
434.01	Private Einquartierungen		1'500		4'000		1'478.00
450.01	Unterkunftsentschädigung Bund		100'000		40'000		90'815.20

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
22	FORST- UND LANDWIRTSCHAFT	81'400	29'500	82'300	29'500	93'016.00	25'236.35
	Nettoaufwand		51'900		52'800		67'779.65
2200	Forstwesen	52'000	29'500	49'900	29'500	66'360.30	25'236.35
	Nettoaufwand		22'500		20'400		41'123.95
313.01	Pflanzungen, Waldpflege	10'000		10'000		14'555.45	
314.01	Wegausbau, -Unterhalt	5'000		3'000		3'322.55	
318.01	Transportkosten, Rücken						
318.02	Versicherungen, Selbsthilfefonds	500		400		234.30	
352.01	Holzhauerei, Transportkosten, Rücken	25'000		25'000		38'399.50	
352.02	Forstpolizeiliche Aufgaben	11'000		11'000		9'323.50	
365.01	Beiträge an Verschiedene	500		500		525.00	
435.01	Verkauf von Nutzholz		25'000		22'500		12'809.35
435.02	Verkauf Brenn-, Schnitzelholz		2'500		2'500		5'613.00
460.01	Bundesbeiträge		2'000		2'000		2'350.00
461.01	Kantonsbeiträge				2'500		4'464.00
2210	Landwirtschaft	29'400	0	32'400	0	26'655.70	0.00
	Nettoaufwand		29'400		32'400		26'655.70
318.01	Vieh- und landwirtschaftliche Betriebszählung	1'200		1'200		1'222.50	
318.02	Regionale Tierkörpersammelstelle und Notschlachthanlage	11'000		11'000		10'452.90	
361.01	Kantonale Tiergesundheitskasse	8'500		8'500		8'387.95	
365.01	Beiträge an Verschiedene	1'000		4'000			
365.02	Halterprämie für Zuchtstiere	700		700		210.00	
365.03	Gemeindeviehschau	7'000		7'000		6'382.35	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
23	HANDEL / GEWERBE / VERKEHR	764'200	68'800	1'038'300	272'100	1'162'845.32	381'547.65
	Nettoaufwand		695'400		766'200		781'297.67
2300	Markt- und Gewerbepolizei	63'500	21'000	40'800	18'000	29'590.03	22'563.00
	Nettoaufwand		42'500		22'800		7'027.03
310.01	Drucksachen, Inserate, Abonnemente	6'000		9'000		5'355.43	
311.01	Anschaffung Mobiliar	31'000		1'000		104.15	
312.01	Elektrizität	2'000		1'800		1'870.00	
317.01	Spesenentschädigungen	500		500		11.00	
319.01	Übriger Sachaufwand	8'000		7'500		8'129.45	
365.01	Beiträge an Verschiedene	1'000		1'000		1'070.00	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	15'000		20'000		13'050.00	
434.01	Platz- und Standmieten		21'000		18'000		22'563.00
2310	Kursaal	96'200	0	412'000	212'000	527'765.70	282'314.65
	Nettoaufwand		96'200		200'000		245'451.05
301.01	Besoldungen	66'200		76'000		81'699.50	
303.01	Arbeitgeberbeiträge AHV/IV/FAK/ALV	5'200		7'200		6'397.40	
304.01	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	4'400		6'300		5'394.60	
305.01	Unfall-, Krankenversicherung	400		500		343.00	
311.01	Mobiliar und Geräte	2'000		10'000		10'677.90	
312.01	Saalbereitstellung	2'000					
312.02	Wasser, Elektrisch, Heizung			28'000		30'755.40	
313.01	Gastronomieaufwand			35'000		65'224.20	
314.01	Baulicher Unterhalt	13'000		10'000		38'037.20	
315.01	Unterhalt Mobilar und Geräte	2'000		5'000		11'664.30	
316.01	Miete Infrastruktur			8'000		13'751.85	
318.01	Gebäude-, Mobiliarversicherungen	1'000		1'000		633.55	
318.02	Marketing, Beratung, Gutachten			60'000		56'053.40	
318.03	Kehrichtensorgung, Abwasser			2'000		2'496.65	
318.04	Telefon, Radio/TV, Porti			3'000		2'740.10	
318.05	Dienstleistungsaufwand			30'000		41'492.80	
365.01	Entschädigung Betriebsführung			130'000		130'000.00	
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand					30'403.85	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Voranschlag 2013		Voranschlag 2012		Rechnung 2011	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
427.01	Mietertrag				90'000		102'771.77
435.01	Gastronomieertrag				77'000		130'919.77
436.01	Dienstleistungsertrag				45'000		48'623.11
2330	Verkehr, Tourismus, Übrige	604'500	47'800	585'500	42'100	605'489.59	76'670.00
	Nettoaufwand		556'700		543'400		528'819.59
316.01	Tageskarte Gemeinde	34'000		34'000		33'900.00	
316.02	Ortseingangstafeln	2'000		4'000		1'225.80	
364.03	Beitrag Investitionen öffentlicher Verkehr	49'000		31'000		31'338.95	
364.04	Abgeltung öffentl. Verkehr	301'000		306'000		325'916.00	
365.01	Beitrag an Kurverein	75'000		70'000		60'339.50	
365.02	Standortmarketing	40'000		57'000		40'855.49	
365.03	Beiträge an Verschiedene	25'000		20'000		43'389.00	
365.05	Gemeindeauftritt "Häädler Messe"						
365.06	Beitrag an ATAG	27'500		31'500		31'200.00	
365.07	Kunstführer Kursaal/Evang. Kirche/Schwimmbad					26'905.85	
365.08	Denkmalpflegebeiträge	10'000		26'000		4'739.00	
365.09	Kursaal: Rabatte für Einheimische	5'000					
365.10	AR°AI 500	30'000					
390.01	Vom Bauamt verrechneter Aufwand	6'000		6'000		5'680.00	
434.01	Tageskarte Gemeinde		46'000		40'000		45'100.00
434.02	Ortseingangstafeln, Vereinsanteile		1'800		1'800		1'570.00
439.01	Gebühren Geldspielautomaten				300		
469.01	Beiträge Kunstführer						30'000.00
	Total	21'651'848	20'791'948	22'875'001	21'959'401	23'311'690.30	24'767'293.56
	Ertragsüberschuss	0		0		1'455'603.26	
	Aufwandüberschuss		859'900		915'600		0.00
		21'651'848	21'651'848	22'875'001	22'875'001	24'767'293.56	24'767'293.56